



Подписная цена на „МИКЕМОН“ съ русскимъ изданіе пе-мъ съ  
рексыло на годъ 6 руб., на полгода 4 руб., отдельно РУССКОЕ изда-  
ніе на годъ 3 руб., на полгода 2 руб.

Гг. иногородные благоволять адресовать свои требования такъ:  
Въ Квирилы въ редакцію газ. и журнала „МИКЕМОН“ и «ПАСТЫРь»  
собственный домъ редактора.

Объявленія для напечатанія принимаются въ редакціи, съ пла-  
тою въ размѣрѣ 8 коп. за мѣсто занимаемое строкой пятита.

№ 1

1884—1893

1—15 Января.

**СОДЕРЖАНИЕ.** ЛИТЕРАТУРНЫЙ ОТДѢЛЪ: Мысли внушаемыя христіанину новымъ годомъ.—Высокопреосвященій Владимиръ, архіепископъ Карталинскій и Кахетинскій, Экзархъ Грузіи.—Историческо-археологическій очеркъ Метехскаго храма, Г. Садагеловъ-Иверіели (окончаніе).—Кутаисская воскресная школа.—Лѣтопись грузинской церковно-общественной жизни и разныя извѣстія и замѣтки.

ПРАВСТВЕННО-РЕЛИГІОЗНЫЙ ОТДѢЛЪ: Рѣчь, сказанная въ церкви женскаго учебнаго заведенія св. Иини, въ г. Кутаисѣ, Гавріломъ, епископомъ Имеретіи.—Библейскія беѣды.—Смѣсь.—Объявление.

**Мысли внушаемыя христіанину новымъ годомъ.**

**Въ** каждомъ году бываетъ только одинъ, такъ  
сказать, универсальный, всеобщій день, когда  
милліоны сердецъ волнуются почти одними и  
тѣми же чувствами, боятся почти одинаково  
робко, колеблясь между страхомъ и надеждой.  
Въ этотъ день немногіе обращаютъ свой взоръ  
на прошлое; большая часть изъ насъ все свое  
пытливое вниманіе обращаетъ на будущее. День  
этотъ—первое число нового года. «Что-то прине-

сетъ намъ новый годъ», думаютъ въ этотъ день  
многіе, или «что-то отниметь онъ у насъ?»  
Чего ожидать въ наступившемъ новомъ году—  
радостей или печалей? Словомъ: всякому хотѣлось  
бы проникнуть въ неизвѣстное будущее. Всѣ мы  
жаждемъ перемѣны къ лучшему. Всѣ мы спѣ-  
шимъ другъ къ другу съ поздравленіями нового  
счастія, нового благополучія, какъ-бы насили  
желая увѣрить и себя и другихъ, что сегодняшній  
день долженъ быть лучше вчерашняго, наступив-  
шій годъ счастливѣе истекшаго. Такъ сильна въ  
человѣка жажда счастія, такъ велико стремленіе

къ лучшему! Но, увы! Будущность нѣма,—и всѣ усилия наши проникнуть за непроницаемую завѣсу, закрывающую отъ насъ все предстоящее на пути жизни, остаются тщетными, никакими надеждами на новогодное счастіе мы не въ состояніи заглушить въ себѣ внутренняго голоса, при всемъ этомъ назойливо подсказывающаго и намъ, что мы въ этомъ случаѣ напрасно обманываемъ и себя и другихъ, ибо наше счастіе, наши удачи въ жизни зависятъ не отъ нашего умѣнія жить, а отъ Господа и Его Божественнаго Промысла. Но если такъ, то къ чemu напрасно стараться поднимать завѣсы будущаго! Не лучше ли, всесвѣтно проникнувшись вѣрою въ Господа и Его Божественный Промыселъ, предоставить себя мудрому водительству Отца нашего небеснаго и безбоязненно вступать въ новый годъ, памятуя вдохновленныя слова пророка Давида: Ты, Господи, укажешь миѣ путь жизни: *полнота радостей предъ лицемъ Твоимъ, блаженства въ десницѣ Твоей во вѣкъ* (Псал. 15, 11).

Да имѣмъ ли мы право желать себѣ или другимъ, при наступлѣніи нового года «новаго счастія», когда не въ состояніи ни на одну даже минуту ручаться за безусловную прочность даже своего существованія, не то что другихъ. Если у насъ есть истинная вѣра въ душѣ, то, съ смиреніемъ, преклонивъ голову предъ подателемъ всѣхъ благъ — Гоподомъ, должны благодарить милосердіе Божіе за тѣ дары, которые Богъ посыпалъ намъ въ прошедшемъ году. Со слезами должны мы благодарить Всевышняго за то здоровіе, коимъ пользовались въ теченіи цѣлаго года, за тѣ матеріальные средства, кои имѣли для себя и семьи своей; за тотъ миръ душевный и за любовь съ тѣми, съ которыми мы живемъ.

Но положимъ, что въ началѣ наступающаго года не избѣжно представляются нашему духовному взору на пути печаль, неудачи въ жизни,

несчастія и т. под. Должны ли мы въ такомъ положеніи чрезмѣрно страдать, скорбѣть и отчаяваться? Нѣтъ! Отъ такого представленія мы не должны терять вѣры въ Господа и Его всесильную помошь. Чѣмъ чаще посѣщаются насъ тѣ или другія житейскія невзгоды, чѣмъ чаще и сильнѣе мы должны обращать молитвенный свой взоръ къ Тому, Который сказалъ: *призови Меня въ день скорби, Я избавлю тебя и ты прославишь Меня* (Псал. 49, 15). Мы не должны забыть ни на минуту, что при угрожающихъ несчастіяхъ въ жизни самый лучшій щитъ есть присутствіе въ душѣ твердой вѣры въ Бога, присутствіе той вѣры, которая у псалмопѣвца и царя Давида въ одномъ изъ такихъ положеній невольно вылилась въ столь знаменательныхъ словахъ: *Богъ намъ приближюще и сила. Скорый помощникъ въ бѣдахъ* (Псал. 45, 2).

Мы христіане, мы послѣдователи Христа — и возможно-ли пройти безъ скорбей жизненный путь, указанный Имъ намъ въ словахъ: *кто хочетъ идти за Мною, отвергнись себя, и возьми крестъ свой, и слѣдуй за Мною* (Лук. 9, 23). Словомъ — терпѣніе, терпѣніе до конца: иного пути ко спасенію нѣтъ.

И такъ какъ мы должны вступать въ новый годъ? Вступая въ новый годъ, мы не должны предаваться чрезмѣрной радости, зная, что все пріятное и радостное сегодня — можетъ завтра превратиться въ печаль и слезы; не должны предаваться и печали неутѣшной, вѣруя, что если Господь пошлетъ намъ искушеніе въ болѣзни или другомъ какомъ либо несчастіи, то дастъ и силы пройти это искушеніе и безропотно нести *свой крестъ*, котораго,—если мы слѣдуемъ за Христомъ,—не можетъ снять съ насъ ни одинъ новый годъ...

**Высокопреосвященный Владіміръ,**  
архієпископъ Карталинскій и Кахетинскій,  
Экзархъ Грузіи.

Въ виду неоднократнаго заявленія многихъ нашихъ читателей ознакомить ихъ съ жизнью и дѣятельностю новаго Экзарха Грузіи, Высокопреосвященійшаго Владіміра, — долгомъ считаемъ помѣстить въ настоящемъ номерѣ довольно подробную біографію Владыки, помѣщенную въ № 51 «Русскаго Паломника».

Не удивляясь, а только сказать «достойному достойное» можетъ всякий, знающій высокопреосвященіяго Владіміра, по поводу назначенія его на высокій постъ экзарха Грузіи и члена Святѣшаго Синода. Это дѣйствительно такой архіастырь, который, несмотря на свою сравнительную молодость (владыкѣ 45 лѣтъ), достоинъ «сугубой чести». Глубокій, проницательный умъ, добroe, отзывчивое сердце, твердая, настойчивая воля, блестящее краснорѣчіе, скромный и благочестивый образъ жизни, неутомимая энергія и жажда полезной дѣятельности—все это высоко ставить высокопреосвященіяго Владіміра.

Преподаватель Тамбовской духовной семинарии Василій Никаноровичъ Богоявленскій, выѣхъ архієпископъ Владіміръ (питомецъ Киевской академіи выпускка 1874 г.) и не мечталъ о томъ высокомъ положеніи, на которое призванъ теперь высшею властью. Онъ былъ свѣтскимъ человѣкомъ и только десять лѣтъ тому назадъ принялъ священный санъ, понявъ свое истинное назначеніе—быть служителемъ алтаря. Но видно Промыслу угодно было, чтобы онъ всецѣло отдалъ себя на служеніе церкви. Василій Никаноровичъ чрезъ три года послѣ своей женитьбы овдовѣлъ (1885 г.) и вслѣдъ затѣмъ принялъ монашество съ именемъ Владіміра.

Уже въ скромной должности преподавателя семинарии обнаружились многія изъ достоинствъ высокопреосвященіяго Владіміра. Бывшіе его ученики по тамбовской семинарии всегда съ воодушевленіемъ говорятъ объ этомъ «умномъ, добромъ своемъ наставникѣ, такъ убѣжденію, и вмѣстѣ такъ умѣло и увлекательно преподававшемъ имъ уроки Священнаго Писанія», а отзывы его товарищѣ сослуживцевъ дышать искреннимъ сочувствіемъ и любовію!..

По принятіи монашества, высокопреосвященійшаго Владіміра, въ санѣ архимандрита, назначенъ былъ настоятелемъ—сначала Троицкаго козловскаго (1885 г.), а затѣмъ Новгородскаго Антоніева монастыря (1887 г.). Это служеніе въ Новгородѣ и положило начало громкой известности высокопреосвященіяго Владіміра. Здѣсь для него открылось болѣе широкое поле дѣятельности и здѣсь онъ обнаружилъ все богатство своихъ душевныхъ силъ, направленныхъ на пользу Церкви и на благо ближнихъ... Приснопамятный митрополитъ Исидоръ замѣтилъ его и о немъ вездѣ заговорили, какъ о добромъ и скромномъ пастырѣ, строгомъ монахѣ, блестящемъ ораторѣ («новгородскій Златоустъ») и т. п. Результатомъ этого было то, что архимандритъ Владіміръ, чрезъ полтора года своей службы въ Новгородѣ, былъ возведенъ въ санъ епископа Старорусскаго, викария Новгородской епархии; затѣмъ чрезъ два года назначенъ самостоятельнымъ епископомъ Самарскимъ; а чрезъ годъ и 8 мѣсяцевъ послѣ этого—архієпископомъ Карталинскимъ и Кахетинскимъ, экзархомъ Грузіи и членомъ Святѣшаго Синода. Быстрое возвышение, говорящее въ пользу возвышаемаго!

Основная мысль, которая движетъ и направляетъ всю дѣятельность высокопреосвященіяго Владіміра, заключается въ сознаніи высоты пастырского служенія и лежащихъ на пастырѣ великихъ обязанностей. Нельзя не вспомнить при этомъ первого слова, произнесенного преосвященнымъ Владіміромъ (тогда еще антоніевскимъ архимандритомъ) въ первый воскресный

день по пріїздѣ его въ Новгородъ (на слова апостола Павла: «Не постыжуся благовѣщество ванія Христова»), въ которомъ онъ опредѣлилъ характеръ и направление своей пастырской дѣятельности «какъ служителя Божія»—быть для всѣхъ примѣромъ «въ вѣрѣ, житіи, ученіи и дѣлахъ». Отъ этой своей программы онъ дѣйствительно не отступалъ и не отступаетъ, являясь примѣромъ для всѣхъ и «ходя достойно званія своего». Его краснорѣчивое, и вмѣстѣ съ властное и убѣдительное слово, не умолкая раздается на всѣхъ мѣстахъ его служенія и поучаетъ всѣхъ вѣрѣ и христіанской жизни: при всякомъ удобномъ случаѣ говорить онъ поученія, въ храмахъ, на собраніяхъ, при выборѣ судей и т. п.; ведеть самъ (какъ было въ Новгородѣ въ продолженіе 4 мѣсяцевъ подъ рядъ) вѣбѣгослужебныя бесѣды, и громадный Софійскій соборъ едва вмѣщає всѣхъ желавшихъ послушать преосвященнаго Владимира. Его слово сильно дѣйствуетъ, потому что онъ подтверждаетъ его своею жизнью и дѣятельностію: уча вѣрѣ и нравственности другихъ, онъ самъ является человѣкомъ, глубоко вѣрующимъ и высоконравственнымъ, добрымъ (особенно къ вдовамъ и сиротамъ), умѣреннымъ и воздержнымъ.

Но самъ, исполняя свои пастырскія обязанности, преосвященный Владимиръ настойчиво требуетъ того же и отъ подчиненного ему духовенства во имя духовнаго «званія и службы». Требованія архипастыря заставляютъ духовенство помнить, что члены духовнаго сословія суть врачи духовные и учителя, и внимательнѣе относиться къ исполненію принятыхъ ими на себя обязанностей; монахамъ напоминаютъ, что они отреклись отъ міра и собственной воли и отдали себя на служеніе Богу и что недостаточно носить только монашеское одѣяніе и имя... Подъ вліяніемъ архипастырскаго воздѣйствія, духовенство начинаетъ усиленно заниматься проповѣданіемъ слова Божія, открываетъ вѣбѣгослужебныя бесѣды, церковно-приходскія школы и школы грамотности,

церковныя (для народа и причта) библиотеки и т. д. За всѣмъ этимъ зорко слѣдилъ владыка, не давая лѣниться нерадивымъ и поощряя трудолюбивыхъ. Совершавшіяся преосвященнымъ ревизіи по епархіи имѣли въ виду наблюденіе не за однимъ только веденіемъ церковнаго хозяйства, но и за пастырскою дѣятельностью духовенства, и даже за частною его жизнью. Но все это онъ дѣлалъ кротко и деликатно: видѣтъ владыку, что священникъ или діаконъ трудятся, ведутъ хорошую жизнь, — похвалитъ; если же священникъ нерадивъ или ходить недостойно своего званія, то замѣтитъ ему это, но при этомъ дѣйствуетъ на него не страхомъ и угрозами, а чрезъ совѣсть: и только въ рѣдкихъ, исключительныхъ случаяхъ прибегаетъ къ мѣрамъ строгости.

Извѣстенъ такой случай изъ ревизіи преосвященнаго Владимира:

Владыка, если ему позволяетъ время, не отказывается отъ посѣщенія домовъ духовенства, особенно если знаетъ священника съ хорошей стороны, или можетъ оказать материальную помощь, или преподать слово утѣшенія и любви нуждающимся. Случилось ему зайти въ домъ богатаго священника и глазамъ его представился громадный столъ, уставленный всевозможными яствами и питіями. На владыку, отличающагося вообще превычайною умѣренностью и воздержностью во всемъ, такое зрѣлище произвело непріятное впечатлѣніе и онъ, обращаясь къ священнику, замѣтилъ ему: «Вамъ, батюшка, видно весело живется; а я привыкъ ходить туда, гдѣ не весело... Прощайте! Намъ, духовнымъ, не слѣдовало бы такъ роскошествовать!» И вышелъ, не прикоснувшись къ угощенію.

Требуя отъ духовенства истиннаго пастырства, владыка не могъ не обратить вниманія на тѣ разсадники духовнаго просвѣщенія, которые даютъ пастырей церкви, т. е. на семинаріи. Онъ требовалъ, чтобы семинаріи дѣйствительно давали пастырей церкви, а не искателей хорошихъ мѣстъ и доходовъ, поэтому

внимательно слѣдилъ за семинаріями. Самъ онъ часто посѣщалъ семинаріи, особенно во время экзаменовъ, внимательно присматривался къ преподаванію, вслушивался въ отвѣты воспитанниковъ, вѣрно угадывалъ лучшихъ изъ нихъ, делегатно отмѣчалъ въ нихъ слабыя и сильныя стороны, разъяснялъ неясное, теплымъ словомъ своимъ убѣждалъ всѣхъ учиться и вмѣнялъ въ обязанность преподавателямъ настойчиво проводить въ сознаніе молодыхъ кандидатовъ священства мысль о высотѣ служенія, къ которому они готовятся, о великой ответственности и обязанностяхъ пастырей церкви, о необходимости для этого особенного усердія при изученіи богословскихъ наукъ; — вмѣнилъ также въ обязанность развивать въ ученикахъ даръ слова, столь необходимый для пастырей церкви, и съ этою цѣлью ввелъ въ семинаріяхъ на урокахъ гомилетики проповѣдническія имировизаціи воспитанниковъ и т. п.

Но это еще не все, что можно сказать о высокопреосвященномъ Владимірѣ. Подъ рядъ два тяжелыхъ бѣдствія посѣтили Русскую землю — голодъ и холера. Въ это время владыка въ Самарѣ. Онъ не опустилъ руку предъ тяжелыми бѣдствіями и не положилъ печати молчания на уста свои, но какъ истинный пастырь тутъ-то себя и показалъ. Доброе сердце его подрогнуло при видѣ несчастій нѣсколькихъ тысячъ людей отъ голода, и онъ рѣшилъ, что его обязанность, какъ пастыря, помочь народной бѣдѣ, чѣмъ онъ можетъ. Его лепта въ Самарѣ — первая вошла на облегченіе бѣдствія и его теплое, до слезъ трогавшее слушателей слово, — первое призывало всѣхъ на дѣло любви и милосердія къ несчастнымъ. И не одного человѣка подвигъ онъ на доброе дѣло и не одиѣтъ голодный утеръ свои слезы въ открытыхъ имъ столовыхъ. — Прошелъ годъ — наступила холера. — Тутъ опять мы видимъ высокопреосвященнаго Владимира на церковной каѳедрѣ, поднимающимъ упавшій духъ его пастыри, призывающимъ всѣхъ къ благоразумію и спо-

койствію и къ исполненію того, чemu ихъ учать жертвующіе свою жизнью врачи...

Прибавимъ ко всему этому труды владыки по обращенію заблуждающихся въ вѣрѣ — молоканъ (въ Самарской губерніи), и мы получимъ полный образъ пастырской дѣятельности этой въ высшей степени симпатичной личности, поставившей своею задачею — быть «всѣмъ вся». Поистинѣ, это свѣтильникъ «горай и свѣтай».

Много сдѣлалъ архипастырь хорошаго въ короткое время своего святительства (всего 4 года), но сдѣлаетъ, можно надѣяться, еще болѣе, такъ какъ, съ назначеніемъ на постъ экзарха Грузіи, открывается передъ нимъ еще болѣе широкое поле дѣятельности. При горячемъ желаніи быть полезнымъ и при высокихъ нравственныхъ качествахъ, какими обладаетъ высокопреосвященный Владиміръ, онъ не будетъ сидѣть сложа руки.

#### Историко-археологический очеркъ Метехского храма

(окончаніе \*).

Въ числѣ книжныхъ сокровищъ Метехского храма слѣдуетъ поименовать еще пергаментный манускриптъ въ 8 долю листа, заключающій въ себѣ евангелие и апостоловъ. Этотъ манускриптъ, вмѣстѣ съ другими грузинскими древностями доставленный Императорской Академіей Наукъ Д. З. Бакрадзе для разсмотрѣнія, былъ взятъ 15 февраля 1880 года изъ церкви Божіей Матери въ сел. Метехи. Замѣтка, помѣщенная на стр. 834, показываетъ, что эта рукопись первоначально принадлежала Виолеемскому монастырю, находившемуся въ сел. Кавтисъ-хеви, близъ Метехи. Для полноты настоящаго очерка не лишнимъ считаютъ позаимствовать описание этого манускрипта у Д.

\*.) «Пастырь» № 24.

З. Бакрадзе. «По припискѣ этого Евангелія: Да помилуетъ Богъ царя царей господина Давида», много разъ повторяемой на поляхъ манускрипта до 560 стр., трудно судить, говорить историкъ — археологъ Бакрадзе, котораго изъ царей подъ именемъ Давида слѣдуетъ здѣсь разумѣть. Ихъ было нѣсколько и я нахожу, что манускрипты никакъ не древнѣе XIII вѣка: это подтверждается и единственныи во всемъ манускрипти листъ бумаги, который писанъ однимъ почеркомъ съ пергаментными листами и который не могъ появиться раньше XIII в., ибо въ этомъ только столѣтіи встречаются грузинскіе манускрипты на бумагѣ, напр. четверо-евангеліе Перхальского монастыря, въ Чоррохскомъ бассейнѣ, всецѣло писанное на такой же бумагѣ, какъ бумага настоящаго манускрипта, и нынѣ принадлежитъ одной изъ армяно-католическихъ церквей въ Артвинѣ, бывшей Батумской области. Есть и другія приписки, сдѣланныя, какъ приписка о царѣ Давидѣ, рукою самаго переписчика, но не разъясняющія времени появленія манускрипта и не имѣющія никакого значенія, за исключеніемъ развѣ двухъ (см. стр. 747, 786), въ которыхъ главный изъ переписчиковъ, а ихъ было нѣсколько, нѣкто Зосиме, сынъ деканоза или протоіеряя называетъ себя уроженцемъ селенія *Вале*;— Вале лежитъ близъ Ахалциха,—изъ чего можно, пожалуй, заключить, что манускриптъ переписывался въ округѣ, известномъ до XVI в. подъ именемъ Самцхе. На послѣднемъ листѣ (стр. 880) приписка алфавитомъ мхедрули XVII в. въ стихахъ хвалитъ переписчика за прекрасный почеркъ и витѣеватый (?) языкъ<sup>5)</sup>.

Остается еще упомянуть о церковныхъ при надлежностяхъ Метехскаго храма, изъ которыхъ заслуживаютъ особеннаго вниманія:

1) Икона Божіей Матери, находящаяся на жертвеннику и имѣющая главу въ видѣ копья; на этой иконѣ лежитъ крестъ, который, по благочестивому преданію, переходящему изъ поколѣнія въ поколѣніе, устроенъ изъ части животво-

<sup>5)</sup> Статьи по исторіи и древностямъ Грузіи. Бакрадзе, стр. 30—31.

рящаго креста Спасителя міра. Этотъ крестъ имѣеть складной серебряный кивотъ. Св. крестъ имѣеть въ длину два вершка, въ ширину — одинъ вершокъ и три дюйма, а въ толщину три дюйма. На лицевой его сторонѣ вырѣзанъ Саваоѳъ, и по сторонамъ Пресвятая Богородица и Иоаннъ Богословъ. На обратной сторонѣ хотя и есть изображенія святыхъ, но трудно ихъ угадать. По мѣстамъ края креста отбиты для частицъ.

2) Чаша (потиръ) имѣеть надпись: «*მეტეხის გველების უთველად წმინდას მიცვალებისას შემოგვირება ანიათ ბარძიმი, ფეხუმი, კამარა, კოტი და ლახვარი ვერტბლისა დაფარნებით, რათა მეუღლესა ჩემსა მოლაპე პეტრეს, ტაძარსა ამას დაფლულსა, მეტეხის სიკვდილისა მეუღლესა თანასაფუძ. ველებსა, სძალსა თუჯას მაითი ვევრხო ძისა შენისათა დღესა საშინელსა. შევწირველი მოგვიხსებად და დანართოთ. დაკავშირება ა წელსა ჩინი. Я, Анна Габиашвили, пожертвовала Метехской церкви Успенія Пресвятой (Богородицы): потиръ, дискось, звѣздцу, лжицу и копье изъ серебра, и воздухи, да бы супругу моему казначею (მოლაპე — хранитель сокровища) Петру, погребенному въ этомъ храмѣ и мнѣ послѣ смерти, имѣющей быть погребеною около супруга, невѣстѣ Тутѣ съ Maie представительствуй съ Сыномъ Своимъ въ день страшный. Приносящіе (безкровную) жертву, поминайте насъ. Декабря 1, 1810 года».*

Петръ Габиашвили, упоминаемый въ этой надписи, есть экономъ Католикоса Антонія I, получивший въ 1780 году дарственный гуджаръ на владѣніе вымороеннымъ имѣніемъ въ Метехѣ.

3) Серебряный подсвѣчникъ съ надписью: «*შემოგვირება მოტეხისა ასულმა, ელისაბედმა, მეტეხისა მლკოსის მშობელსა შვილთა და შვილის-შვილთა სადღენის ბერძელით და სულისა ჩემისა საოხათ! Елизавета, урожденная Орбеліани, пожертвовала (подсвѣчникъ сей) Метехской Божіей Матери во здравіе дѣтей и внуковъ и въ заступничество душъ моей».*

4) Серебряная чаша, на которой помещена надпись: «ე շდიնմა და არ ჩა კადნერმა მალაძემ მდივან ქადაგმა ნიკოლოზ ეგმოგშირ ბარძიმი ეს ვერცხლის შენ, საჟვერის ებლის ჩენენა, ბეთლემის ღვრის მშობლის: პირელ პაპის ჩემის აჩხიმან ლრიტს ნიკოლაუზ გაეკეთებინა და ამ რაოდენ ძალ-მედა განეკულებუ. შეიშირ მხა-ხურება ეს ჩემი და მეობ მყავ მეუღლით, ძმებით, ძით და ასულით ჩემით, ვითარუ მწვილნი იგი ქვრი-ვისანი, ეგრეთ შეიშირ ქრისტეს აქტ ჩენ. მისა-ლი 60». Я недостойный и ничего не дерзающей мдиванъ кадаги (секретарь-проповѣдникъ или главный проповѣдникъ) Николаозь магаладзе пожер-твовалъ серебряную чашу сию тебѣ наслѣдю на-шему Бетлемской Божіей Матери<sup>1)</sup>; прежде ар-химандриТЬ—брать моего дѣда—заказалъ сдѣлать, а теперь сколько могъ увеличилъ (ее). Пріими сіе мое услуженіе и будь заступницей мнѣ съ супругою, сыну и дочери и братьямъ моимъ, пріими, какъ ленты вдовицы. Отъ Рож. Христ. 1750 годъ. 110 золотниковъ».

5) Серебряный дискось, а на немъ следующая надпись:

«ე უკავა უდინმა მალაძე მტოველ მატ-ტობოლიტან, მემან სოლომონ მდივანმა აუგუსტინ პეტერი ჩემოგშირ ჩენენ ხასთხ სეთხ სეთხ სეთხ მშობლის ღვრის მშობლის ფეს ეგმენ ეს უკავა ჩემის საოხად. ჟათ დღეს ას გრძიოთხისა შემდებო მე ცოდვახსა. წეს ჩევა ჭორინი ბენა ბო. Я многогрѣшный Юстинъ Магаладзе, Митрополитъ Мровели (Русскій), сынъ Мдивана (секретера) Соломона, пожертвовалъ сей дискось нашему упованію Бетлемской Божіей Матери въ засту-ничество души моей, дабы въ день того суда бы-ла защитницей мнѣ грѣшному. 1796 года, Корон-никонъ 484 (484+1312=1796). 59 золотниковъ».

Приписка эта важна въ томъ отношеніи, что она опредѣляетъ приблизительно время разрушенія Бетлемского Монастыря—усыпальницы рода дворянъ Магаладзе (Магаловыхъ). Разрушеніе этого мона-

стыря не могло случиться ранѣе 1796 года, въ противномъ случаѣ странно было предполагать, чтобы митрополитъ Юстинъ могъ пожертвовать серебряный дискось разрушеному Бетлемскому монастырю, въ которомъ богослуженіе болѣе не совершалось. На основаніи сопоставленія разныхъ отрывочныхъ свидѣтельствъ, мы думаемъ, что Бетлемскій монастырь подвергся разрушенію въ 1798 году. Въ указанномъ году особенно участили свои набѣги на Грузію лезгини, которые, будучи поощряемы Ахалцыхскимъ пашою Сулейманомъ, разоряли Карталинію и уводили жителей въ пленъ<sup>2)</sup>.

Упоминая часто въ своихъ очеркахъ о Магаладзе, считаю умѣстнымъ сказать здесь нѣсколько словъ объ этой исторически известной фамиліи. Предки Магаладзе (Магалашвили, Магаловы) выселились изъ Имеретіи въ 1415 году; царь Александръ I (1414—1442 г.) далъ имъ азнаурство (дворянство) и пожертвовалъ ихъ Мцхетскому собору, вслѣдствіе чего они стали считаться католикоскими азнаурами<sup>3)</sup>. Въ 1720 году царь Назарли-ханъ, съ согласія грузинскаго католикоса Иоанна, пожаловалъ Амирбари (бу-квально значитъ: начальникъ надъ морскими силами—адмиралъ) Магаладзе должность *саҳлтиху-чеса* (министра двора) имѣніи Мцхетскаго собора въ Кахетіи, Джимитіи, Ахшени, Вазисъ-хеви, Эрдо, Бидминда и Сагурамо. При этомъ возложилъ на него обязанность собирать вино, хлѣбъ, сабаляхъ, штрафъ и сарабинское пшено; изъ всего этого онъ имѣлъ право получать въ свою пользу извѣстную часть, а остальное онъ долженъ былъ представлять католикосу<sup>4)</sup>. Въ 1725 году

<sup>2)</sup> Объ этомъ свидѣтельствуетъ царь Георгій XII (его писмо къ канцлеру отъ 11 окт. 1798 г.), царевичъ Давидъ (его писмо къ Лашкареву отъ 21 июля 1793 г.) и гр. Марковъ (допесеніе Государю Императору сентября 1798 г.). Дубровицъ. Ист. войны и влад. рус. на Кавк. III, ст. 233, 242 и 243, акт. собр. Кавказ. археогр. Ком. т. I, стр. 94.

<sup>3)</sup> აღმ. საქართვ. მემორ. თავ. და 186. გვ. 100. 1884 წ. № VII, გვ. 77.

<sup>4)</sup> Д. Нурцеладзе. Груз. Двор. грам. ст. 13.

<sup>1)</sup> Чаша эта и дискось, о которомъ будетъ сказано ниже, перевезены въ Метехскій храмъ изъ бывшаго Бетлемскаго монастыря.

католикосъ Доментій назначилъ церковнаго дворянина Хуція Магаладзе *моуравомъ* (управитель, попечитель) церковныхъ имѣнъ потомственno<sup>5)</sup>. Царь Ираклій II въ 1783 году предъ заключенiemъ трактата съ императрицей Екатериной II, пожаловалъ Амилбару Магалашвили княжеское достоинство<sup>6)</sup>. Въ 1784 году упоминается салтхуцесь Симонъ Магалашвили, а въ 1794 году—салтхуцесь Атика Магаловъ<sup>7)</sup>.

Изъ преданныхъ земль въ Метехскомъ храмѣ слѣдуетъ обратить вниманіе на три мраморныхъ могильныхъ камня, на которыхъ помѣщены эпитафіи:

1) «*მსალენის და ქრისტეს თანაზიანოს მსურ-გადათა გულათა ჰერება მხენეისა თანა, რო-მელ გარ უძრავდ მდებარე სიღვამესა შინა მიწისა თავა-დი ამიღარ მ:ღალავი, რომელიც ვიუგ მე ბაგრატი-ონთა ჩინებულთა ტომთა მეფეთა სურციელთა და სუ-დიირთა მონა მოწიო (?) და მათსა სამსახურისა შინა სარწმუნო, უწმინდესის მეფის იაკვლის ძის ანტონის II პატარის სასახლთხუცესის ამილერ, ხოლო კალა კალდებულ-მან მწარემან უდელმან სოფიულისამან მიმდა ამა დესაკავუ-ყასისა მტკეთსა, რომელმაც სოფიელი ესე ამათ განგვე-გონიერის სიცოცხლესთ ჩემით მშეკრიბდასას და მმათა სიუკარულისა შინა, გარენა გრხოვებ და არა გეთილ-განზოანგით და ძენა ჩემით ათხინი და ასული ვისა-ლე რა ჩემსა პატივის ცემასა, მსურდა განძორმა სიუ-გარულით შეიღო ჩემთა, რომელთა სტუმრად მუთიფი განგველ ამიერ სოფიელით წლისა დე აანგრის გვ, ხოლო ჩემით თანა ფერცხელი და სიციბეგით აქ თამდე თანად (?) შემწე საუკარებელ მეუღლე მარიამ, ასული ფალავანდოვი-სა ჩემთვის გოდებისა და მგლოვანთბათა შინა დატე-კებულით ფისათ შეიღებით თურთ თვესა აანგარის გა-წელსა ჩემ, ქორთულოსა უკდ.» 1806 წ.*

Въ этой надгробной эпитафіи упоминается тотъ самый Амилбаръ Магаловъ, вѣрный рабъ Багратіоновъ и министръ двора католикоса Антонія, которому царь Ираклій II пожаловалъ княжеское достоинство.

<sup>5)</sup> ibid. стр. 16.

<sup>6)</sup> აღწ. საქართვ. მცხოვ. თავ. და აზნ. გვარ. ივერია, 1884 წ. № V, გვ. 26.

<sup>7)</sup> Д. Пурцеладзе. Груз. церк. гудж. стр. 12.

2) «*დამჭვერი მეტეკავლთა გრევა დოდა შემნარ უძრავით გუნისათ მოკითხობის ჩემთა ამ-ბავთ სადმინისტრაცია: ვიუგ სადმე ასული სატრიულ და-სამიასხ მართა, მამუნების თხ შეტვით დამ-ბები დავითის მადლამეს, ვიცხოვებდა შეგით, მო-მდლობელი მადლის, გარენა მამსხდა სევდომან მან-გალმან სიგვალისამან უვაგოლოებების განშენებით სახე-თა და შეგროვ მტკერით ნითხუები ჩემთა გამომდინარე და განმარტო სუკარელისთან ხორცის თანა შეტრულს საუბულოდ; ვი დაგავდე მეუღლე გოდებასა მწარების და შეიარი ტარიდის უნგე მოსა. გავედრება ჩმეთ სევდ-თა დომინათ თხინა მაგეთ, ალესტულ წარისა და ავ-ბის გ. წალა წელ.*

Приведенная надпись упоминаетъ Мареу, урожденную Иоанну Диасамидзе, супругу Дамбела Давида Магаладзе, скончавшуюся въ 1804 году.

3) «*ქ-ქებს უქ. მიწადგან მაწა უხმოთ ბეგო მოგითხობით ჩემსა ვინაობასა: ვიგავი თეგების მახას უწმინდესათბის მეფის ძახს პატრიარქას ასტრენის (I) მონა და მსახურ ერთგული და რუსთხაც ნიმსახური და მათგანაც ჩემს უდინსად პატივუმული შეტრუ მო-ლარე და მეგულებულ და მოდალე გბის: შეიარი; მოღმია ჩემზედა ადამის ძლითი ვალი და განგველ აძიგი სოფი-ლით და დაუტოვე საწალოებული მეუღლე მეუკარებასა შინა და გოდებასა. გედრი ამომგითხედთა თხინა მა-ბეთ. ადგესტულ აგასტო იგ წალა წელ. 1804 წ.*

Здѣсь упоминается тотъ Петръ Габинашвили, который сопровождалъ католикоса Антонія I въ Россію и о которомъ упоминали выше.

4) Въ этомъ же храмѣ, около правой колонны, указываютъ могилу Великаго Моурава князя Георгія Саакадзе, грузинскаго алкивіада, измѣнически убитаго въ Токатѣ (1629 г.) Хосро Пашой. Могила необозначена камнемъ, но, какъ свидѣтельствуютъ мѣстные жители, тѣло его было привезено изъ города Токата (въ Малой Азіи) и тайно предано землю въ Метехскомъ храмѣ.

Г. Садзагеловъ—Иверели.

### Кутаисская воскресная школа.

Въ средѣ Кутаисской интелигенціи, въ прошломъ году, зародилась мысль учредить воскресную школу. Инициативу этого похвального дѣла приняли на себя дѣвицы Вѣра Иларіоновна Джапаридзе, Марія Константиновна Госеліані и Марія Отіевна Вардосавидзе, окончившія полный курсъ ученія въ Ертаисской женской гимназіи.

Вышепоименованные дѣвицы испросили разрешеніе у подлежащаго начальства и открыли означенную школу въ зданіи кутаисского городскаго училища. На первыхъ же порахъ такъ много явилось желающихъ учиться въ сей школѣ, что зданіе городскаго училища оказалось тѣснымъ. Затѣмъ учредительницы названной школы обратились въ городское управление съ просьбою уступить имъ помѣщеніе въ свое зданіе и оно охотно уступило для такого прекраснаго дѣла дѣвь большія комнаты по воскресеніямъ...

Похвальное предпріятіе выше означенныхъ учредительницъ привлекло къ сотрудничеству и многихъ другихъ сочувственницъ и сочувственниковъ народному образованію. Къ учредительницамъ примкнули: Елена В. Хелтулишивили, Ольга Л. Коркашвили, Марія О. Каухчева—окончившія всѣ Кутаисскую женскую гимназію, Кетевань Г. Чикавані, окончившая тифлисское епархіальное женское училище, Ираклій М. Микадзе, окончившій курсъ тиф. духовной семинаріи, Иванъ Г. Ратіевъ, окончившій историко-филологический факультетъ С.-Петербургскаго университета, Тома А. Мтавришвили, кончившій курсъ въ учительскомъ институтѣ, Олимпіада Л. Коркашвили Меланья Л. Медзмаріашили, Марія Я. Баджогли, Екатерина М. Туркія—всѣ кончившія курсъ въ Кутаисской женской гимназіи.

Стараніями вышепоименованныхъ лицъ школа въ настоящее время имѣеть достаточную классную мебель, необходимыя учебныя принадлежности и вообще приличную обстановку.

Кутаисская воскресная школа распадается на два отдѣленія: мужское и женское, первое помѣщено въ зданіи городскаго училища,

щается въ зданіи городскаго училища,— а второе — въ зданіи городской управы.

Школа находится въ вѣдѣніи Имеретинскаго Епархіального училищнаго совѣта и подъ главнымъ надзоромъ Преосвященнаго Гавріила Епископа Имеретинскаго.

22 декабря прошлаго 1892 года школу эту посѣтилъ Преосвященнѣйшій Гавріилъ, Епископъ Имеретіи. Владыка испыталъ учащихся въ обоихъ отдѣленіяхъ школы и остался усіхъ учащихся очень довольнымъ.

Школа производить на посѣтителя прекрасное впечатлѣніе. Съ одной стороны жаждущій знанія и свѣта—не грамотный людъ, жадно прислушивающійся и ловящій все имъ предлагаемое, а съ другой —интеллигентная молодежь, безкорыстно и охотно стремящаяся и усиливающаяся подать этому люду надлежащій свѣтъ, соответственную духовную пищу вообще—все это въ наше, какъ бы застывшее, разочарованное, время является живой струей новой жизни, зарею пробужденія къ отрадной новой дѣятельности.

Какъ не радоваться, какъ не похвалить труженицъ и дѣятелей на этомъ поприщѣ! Воскресеніе—почти весь Кутаись—если хорошая погода—вышелъ гулять на бульварѣ и занимается машинальнымъ, по обыкновенію разъ на всегда заведеннымъ, граненіемъ его вдоль и поперегъ,—и это продолжается до 2—3 час. полуудни. Въ это время нѣсколько молодыхъ особы, выдѣляются изъ гуляющей массы и идутъ исполнить долгъ, добровольно на себя возложенный, долгъ служенія общественному просвѣщенію, народному воспитанію, предпочитая безцѣльному тощанію бульварныхъ аллей и праздной бульварной болтовнѣ обученіе грамотѣ, внесеніе хоть единого луча свѣта въ темныя головы своихъ не грамотныхъ близкихъ, своихъ согражданъ!

Да, по истинѣ похвальное явленіе! Зала громадная, учащіеся раздѣлены на нѣсколько группъ: въ одной группѣ сидѣть дѣти и взрослые изъ евреевъ, которые изучаютъ русскую и грузинскую грамоту, столь необходимую для торго-

выхъ ихъ цѣлей, въ другой группѣ собирались дѣти и взрослые изъ грузинъ, большою частью торговцевъ, которые жадно изучаютъ русскую рѣчь, грамоту и ариѳметику, въ третьей группѣ мы видимъ дѣвочекъ и даже взрослыхъ женщинъ, внимательно слушающихъ объясненія по Закону Божію.

Школа эта даромъ снабжаетъ учащихся всѣми учебными принадлежностями во время занятія, а вѣкоторымъ даже выдаетъ учебники и на домъ.

Отъ души желаемъ успѣха и процвѣтанія этому молодому разсаднику элементарного народнаго образованія!.. Да благословитъ Господь похвальный, честный и безкорыстный трудъ труженицъ и тружениковъ этого доброго дѣла!..

*Прот. Д. Гамбашидзе.*

## ЛѢТОПІСЬ

### ГРУЗИНСКОЙ ЦЕРКОВНО-ОБЩЕСТВЕННОЙ ЖИЗНИ

#### І РАЗНЫЯ ИЗВѢСТИЯ И ЗАМѢТКИ.

По распоряженію Гурійско-Мингрельскаго епископа Григорія былъ назначенъ очередной съездъ депутатовъ духовенства мингрельской епархіи по дѣламъ училища на 12 число сего января мѣсяца. Предсѣдателемъ сего съезда выбранъ депутатами священникъ Каландаришвили,—членомъ правлея училища со стороны духовенства, на мѣсто умершаго Каландаришвили, по большинству голосовъ, выбранъ ключарь Потійскаго каѳедральнаго собора священникъ Капитонъ Гацереля.

Какъ извѣстно, еще не приступили къ постройкѣ зданія для Ново-Сенакскаго духовнаго училища. Весьма сожалѣмъ, что дѣло постройки сего зданія, давно уже рѣшенное, такъ медленно подвигается и совершенно попнапрасну тратится порточная сумма на наемъ помѣщенія для училища, совершенно не приспособленное къ нуждамъ учебнаго заведенія.

\* \*

Право приготовленія и продажи просфоръ въ разныхъ городахъ, даже мѣстечкахъ Россіи предоставлено одному лицу, которое оказывается печь ихъ изъ хорошей муки и высшей степени чисто и опрятно. У насъ это дѣло не составляетъ ни чьего спекіальна-го права,—а одиноково распределено между всѣми

кондитерами въ Кутаисѣ. Не трудно замѣтить, что они приготовляютъ ихъ изъ одного и тоже теста съ обыкновенными булками. Пора на это обратить вниманіе городскому духовенству и поручить это дѣло какому либо одному лицу, обязавъ его приготовлять просфоръ изъ вполнѣ доброкачественной муки и съ надлежащимъ тщаніемъ и вниманіемъ.

\* \*

До настоящаго времени епархиальное начальства имѣли право занимать деньги изъ мѣстныхъ церквей и монастырей на нужды епархіи и архіерейскаго дома. Но теперь, по новому указу Св. Синода, строго воспрещены такія позаимствованія на означенныя нужды безъ разрѣшенія Св. Синода.

\* \*

26-го января въ Кутаисскомъ духовномъ училищѣ будетъ отпразднованъ годичный актъ Братства св. Давида III Возобновителя для вспомоществованія бѣднымъ учащимся въ семъ заведеніи.

\* \*

До свѣдѣнія высшаго духовнаго начальства доведено, что неизрѣстый молодой человѣкъ, называвшій себя докторомъ при Оберъ-Прокурорѣ Святѣшаго Синода, обѣжалъ въ іюлѣ 1892 года нѣкоторые монастыри и церкви одной епархіи и дѣлалъ разныя указанія относительно принятія въ монастыряхъ нѣкоторыхъ санитарныхъ мѣръ, при чемъ оказывается, что во многихъ мѣстахъ начальственныя лица, причимая на вѣру лживыя словесныя заявленія самозванца, допускали его выѣзжать деньги и вещи, а самые объезды допускали его дѣлать на лошадяхъ и въ экипажахъ, отпускаяшихъ безплатно.

Въ предвращеніе подобныхъ злоупотребленій со стороны самозваныхъ ревизоровъ на будущее время рекомендуется настоятелямъ монастырей и церквей, чтобы они, въ случаѣ появленія лицъ, выдающихъ себѣ за командированныхъ для какой либо цѣли отъ высшаго начальства, никоимъ образомъ не довѣрили личнымъ имъ словеснымъ заявленіямъ, но требовали бы предъявленія надлежащихъ документовъ, удостовѣряющихъ какъ ихъ личность, такъ равно и цѣль командированія ихъ въ данную мѣстность.

\* \*

На возобновленіе часовни надъ могилой Св. царя Давида III Возобновителя и приобрѣтенія раки для мощей великихъ мучениковъ аргветскихъ князей Давида и Константина мы получили: отъ бл. Душетскаго благочиннич. округа, священ. Эр. Насрадзе 12 р., собранный имъ во вѣбренной ему благочиніи—и 102 руб., отъ іеромонаха Евсевія, Моламетскаго монастыря, собранный имъ въ благочиніи прот. Д. Гамбашидзе, а всего—114 руб. На означенные предметы собраны были разновременно эти доброхотныя жертвователей 1578 р. 70 к., кои вмѣстѣ съ вышеозначенными 114 р. составляютъ 1692 р. 70 коп.

\* \*

\* \*

## СПИСОКЪ

лицамъ духовнаго званія, коимъ за службѹ по Епархиальному вѣдомству назначаются пенсіи за сентябрь мѣсяцъ 1892 г.

По Грузинскому Экзархату: церкви Терджольского прихода, Имеретинской епархіи, заштатному священнику Михаилу Чумбуридзе съ 9-го октября 1891 г.—130 рубл. изъ Кутаисского казначейства.

Церкви Бослевского прихода, Имеретинской епархіи, заштатному священнику Леонтию Капападзе съ 25-го ноября 1891 г.—130 руб. изъ Кутаисского уѣзднаго казначейства.

Церкви Джиктубанского прихода, Имеретинской епархіи, заштатному священнику Матею Каладзе съ 27-го марта 1892 г.—130 руб. изъ Кутаисского уѣзднаго казначейства.

Церкви Мироцминдского прихода, Имеретинской епархіи, заштатному священнику Григорию Девдариани съ 23-го марта 1892 г.—130 рублей изъ Кутаисского уѣзднаго казначейства.

Церкви Гвіарского прихода, Имеретинской епархіи, заштатному Священнику Симону Кереселидзе съ 19-го апрѣля 1892 г.—130 руб. изъ Кутаисского уѣзднаго казначейства.

Кулисъ-Карской Георгіевской церкви, Гурійско-Мігрельской епархіи, заштатному священнику Игнатію Рогава съ 24-го января 1887 года—130 руб. изъ Сенакского казначейства.

Церкви Факскаго Богородичнаго прихода, Гурійско-Мігрельской епархіи, заштатному священнику Давиду Чаркселіані съ 30-го апрѣля 1890 г.—130 руб. изъ Потійскаго уѣзднаго казначейства.

Гулухетской Гергіевской церкви, Гурійско-Мігрельской епархіи, заштатному священнику Фаддею Гигинишвили съ 16-го августа 1890 г.—130 руб.

Джурукветской Николаевской церкви, Гурійско-Мігрельской епархіи, заштатному священнику Максими Квачадзе съ 1 марта 1892 г.—130 рублей изъ Потійскаго уѣзднаго казначейства.

Геммаветской Архангельской церкви, Гурійско-Мігрельской епархіи, заштатному священнику Максими Апхазава съ 6 марта 1891 г.—130 руб. изъ Потійскаго уѣзднаго казначейства.

Гогетской Димитріевской церкви, Гурійско-Мігрельской епархіи, заштатному священнику Давиду Цецхладзе съ 10 апрѣля 1892 г.—130 руб., изъ Потійскаго уѣзднаго казначейства.

Акетской Спасской церкви, Гурійско-Мігрельской епархіи, заштатному священнику Николаю Чхайдзе съ 6 мая 1892 г.—130 руб., изъ Потійскаго уѣзднаго казначейства.

Хидикурской Миронсицкой церкви, Владикавказской епархіи, заштатному священнику Давиду Агадзе съ 4-го апрѣля 1892 г.—130 руб., изъ Владикавказского окружнаго казначейства.

Артанской Воскресенской церкви, Грузинской епархіи, заштатному священнику Димитрю Агніеву съ 12 марта 1892 г.—130 рублей изъ Телавского уѣзднаго казначейства.

Церкви станицы Супсинской, Владикавказской епархіи, заштатному діакону Константину Соколову съ 16 июня 1892 г.—65 руб. изъ Владикавказского окружнаго казначейства.

Зугдido-Кахатской Георгіевской церкви, Гурійско-Мігрельской епархіи, священника Георгія Джгушія вдовѣ Татіко съ 28 сентября 1891 г.—65 руб. изъ Потійскаго уѣзднаго казначейства.

Гветской Андреевской церкви, Гурійско-Мігрельской епархіи, священника Романоза Моисірапейшили вдовѣ Прінѣ съ 9 марта 1892 г.—65 рублей, изъ Потійскаго уѣзднаго казначейства.

Церкви Цахского прихода, Имеретинской епархіи, священника Іоанна Твалчрелідзе вдовѣ Мареѣ—съ 26 августа 1890 г.—65 рублей изъ кутаисского уѣзднаго казначейства.

Ацкурской Георгіевской церкви, Грузинской епархіи, священника Іосифа Бибилаури вдовѣ Маріи съ 28 апрѣля 1892 г.—65 рублей.

Ахалдабской Георгіевской церкви, Гурійско-Мігрельской епархіи, священника пенсионера Давида Хвингія вдовѣ Маріи—съ 2 декабря 1889 г.—65 руб. изъ Сенакского уѣзднаго казначейства.

Тифлисской Мтацминдской св. Давида церкви, Грузинской епархіи, священника Захарія Григорьева вдовѣ Евфиміи съ 14 ноября 1891 года—65 рублей изъ Тифлисскаго губернскаго казначейства.

## ПРАВОСЛАВНО-РЕЛИГИОЗНЫЙ СТАДИОНАЛ

### Рѣчъ,

сказанная въ церкви женского учебного заведения св. Нины, въ Кутаисѣ, Гавріломъ, Епископомъ Имеретіи.

Любезныя воспитанницы! Нынѣшний день церковь празднує память св. Нины, которая просвѣтила нашихъ предковъ Христовою вѣрою. Ея же именемъ называется это заведеніе, въ которомъ вы получаете воспитаніе. Думаю, что лица, положившія основаніе сему заведенію не безъ намѣренія выбрали для него это имя. Какое же могло быть у нихъ намѣреніе? Во-первыхъ, безъ сомнѣнія то, чтобы, эта св. дѣва, которая нѣкогда столько потрудилась для просвѣщенія нашихъ предковъ и теперь содѣствовала своимъ молитвами вамъ и вашимъ наставникамъ въ трудахъ и заботахъ о вашемъ просвѣщеніи. Во-вторыхъ и еще болѣе то, чтобы вы, воспитывающіяся здѣсь имѣли въ ней, въ ея трудахъ, въ ея жизни примѣръ для поощренія и подражанія.

Какіе же примѣры представляеть ея жизнь для подражанія? Не будемъ здѣсь подробно разсказывать всю ея жизнь, а выберемъ изъ нея нѣсколько примѣровъ, болѣе для васъ поучительныхъ.

Когда св. Нина вышла изъ отроческаго возраста и могла разсуждать обо всемъ и сама управлять своими поступками, тогда однажды она услыхала отъ своей наставницы расказъ о дальнѣй странѣ, Грузіи, въ который живутъ люди незнанющіе истиннаго Бога и до такой степени дикіе, что приносятъ собственныхъ дѣтей въ жертву идоламъ. Она почувствовала въ душѣ жалость къ этому народу; у ней зародилась въ сердцѣ сильное желаніе какъ

нибудь помочь этому несчастному народу; она постоянно думала и молилась Богу о томъ, чтобы какъ нибудь передать этому народу сокровище вѣры, которою сама обладала и въ послѣдствіи Богъ исполнилъ ея желаніе. Она сдѣлалась просвѣтительницею Грузіи. Вотъ первый и прекрасный примѣръ изъ ея житія для подражанія вамъ и всякому христіанину. Всякий христіанинъ, если только чувство вѣры въ немъ не мертвъ, а живо, долженъ сильно желать, чтобы помочь своимъ близкимъ въ ихъ нуждахъ, передать имъ то, чѣмъ самъ обладаетъ и утѣшаются, раздѣлить съ нимъ свое сокровище, свое счастіе. Если у кого нѣтъ такого желанія, объ немъ, никакъ нельзя сказать, что онъ полный христіанинъ.

Но св. Нина не ограничилась однимъ желаніемъ добра близкимъ; она употребила великія усилия привести это желаніе въ исполненіе. Для этого она предприняла путешествіе въ дальную чуждую страну, по такимъ мѣстамъ, въ которыхъ и теперь страшно путешествовать и мужчинѣ, а не только женщинѣ, а тогда путешес-шественнику на каждомъ шагу грозили смерть или плѣнъ; но эта удивительная и непоколебимая дѣва, мужественная въ своемъ желаніи сдѣлать добро и ободряемая Божіею помощью, преодолела всѣ опасности. Явившись въ Грузіи, она свою жизнью, своимъ терпѣніемъ, краткостью и добротою тронула сердца дикарей, обратила вниманіе на свою вѣру и успѣла просвѣтить царя Грузіи и народъ Евангельскимъ ученіемъ. Значить и слабая женщина можетъ совершить великие подвиги добра.

Вотъ второй примѣръ для подражанія вамъ. Мало того, когда человѣкъ имѣеть только желаніе дѣлать добро,—онъ долженъ стараться осуществить это желаніе; онъ долженъ умѣть преодолѣвать препят-

ствія къ цѣли; для этого нужно имѣть твердую волю и сильный характеръ.

Эти примѣры изъ жизни св. Нины имѣютъ близкое отношеніе и къ вамъ. Доколѣ вы находитесь въ семъ домѣ, вы должны имѣть сильное желаніе, съ пользою для себя, употреблять ваше время. Вы должны здѣсь не только пріобрѣтать познанія, но и укрѣплять волю, улучшать характеръ. Когда же, окончивши ученіе, вы возвратитесь въ домъ свои, тогда должны постараться сдѣлать разумное приложеніе изъ образованія, какое вы получили здѣсь. Это будетъ лишь тогда, когда, по мѣрѣ своихъ силъ, вы будете дѣлать добро своимъ близкимъ. Въ Евангелии сказано: *кому дано много, съ того много взыщется*. Вы получаете такое воспитаніе, котораго лишены большая часть вашихъ сельскихъ родственниковъ и соѣдокъ. Будетъ грѣшно, если столько разумныхъ усердныхъ попечений, которыя принимаются о вашемъ воспитаніи не принесутъ самыхъ лучшихъ плодовъ. Когда вы будете жить въ своихъ домахъ, на васъ будутъ смотрѣть, какъ на образованныхъ, всѣ будутъ замѣчать ваши нравы и поступки и подражать имъ. И такъ нужно, чтобы ваши нравы и поступки были разумны, достойны образованныхъ женщинъ и представляли полезный примѣръ для подражанія. Какую же цѣну можетъ имѣть образованіе, если получившій его не будетъ отличаться въ свою пользу, отъ не получившаго, или если будетъ отличаться только вѣнѣщнею оболочкою, наружностью, а не разумнымъ характеромъ, лучшими и чистѣйшими поступками, что да дастъ Богъ вамъ. Аминь.

## БИБЛЕЙСКІЯ БЕСѢДЫ

### XXIX

#### БОГОСЛУЖЕНІЕ.



потребность—какими либо вѣнѣчными знаками свидѣтельствовать предъ Отцомъ небеснымъ свои внутреннія движенія всегда сознавалась людьми. Чувство благодарности къ своему Творцу, сознаніе своей виновности предъ Нимъ и т. п.—все это выражалось первобытнымъ человѣкомъ принесеніемъ Ему жертвъ. Даже терпія истинное, чистое разумѣніе его—какъ духа; представляя его себѣ подъ какими либо вѣнѣчными формами, люди, тѣмъ не менѣе, сознавали всецѣлую зависимость отъ Него и, вслѣдствіе этого, необходимость молитвъ и жертвъ Ему.

Гдѣ жертвы—тамъ жертвоприносители. По начальному право приносить жертвы было неотъемлемымъ достояніемъ каждого; съ нимъ не соединялось никакого особенного значенія среди людей, какъ не требовалось для него ни избраній, ни освященій. Ної, Авраамъ, Іаковъ, Іоѳоръ, Валаамъ и пр. и пр., были жертвоприносителями; какъ, безъ сомнѣнія, были ими и всѣ сознавшіе потребность жертвоприношенія. Но, впослѣдствіи, право это было усвоено старшинами племенъ, а когда изъ племенъ образовались общества, то главы обществъ—или присвоивали его исключительно себѣ, или дѣлили его съ избранными для жертвоприношеній лицами.

Моисей, призванный не только быть избавителемъ евреевъ изъ рабства, но положить начало ихъ общественному существованію,—отъ имени Бога, дальнимъ и всѣ нужные для того законы. Вмѣстѣ съ законами собственно общественной жизни, онъ, до мельчайшихъ подробностей, узаконилъ и все то, что относилось до жертвоприношенія и вообще до богослужженія.

Для Богослужебныхъ обязанностей назначено было все племя Леви, въ числѣ 22300 человѣкъ. Въ главѣ ихъ поставленъ братъ Моисея Ааронъ съ четырьмя сыновьями своими. Первосвященничество сдѣлано

наследственнымъ въ семье Аарона. На содержание племени „левитовъ“ евреи должны были платить десятину со всего.

Для богослужений и жертвоприношений былъ устроенъ «Сборный шатеръ». Все тутъ—отъ «Сборного шатра» и до служебныхъ принадлежностей и до облаченій для Аарона, было устроено. Кромѣ Драгоценныхъ камней, весьма цѣнныхъ тканей, Моисеемъ было собрано съ народа до тридцати талантовъ золота слишкомъ сто талантовъ серебра \*): можно представить себѣ—какое великолѣпіе было въ этомъ подвижномъ храмѣ еврейскомъ.

Обрядовая часть богослуженія—оть первосвященниковъ и левитовъ до жертвоприношений,—всѧ, до ничтожайшихъ мелочей, была узаконена, отъ имени Божіяго, Моисеемъ. Все и навсегда должно было совершаться по разъ данному уставу, безъ возможности какихъ бы то ни было измѣненій.

Когда шатеръ, со всѣми принадлежностями для богослужений и жертвоприношений, былъ устроенъ,—и кончилъ Моше работу, тогда покрыло облако сборный шатеръ, и слава Іеговы исполнила обиталище. «Такъ, самимъ Господомъ былъ освященъ этотъ храмъ—первый на землѣ истинному Богу. Онъ, слагаемый и разлагаемый, сопровождалъ евреевъ во все время кочеванья ихъ въ пустынѣ; и былъ единственной на землѣ святыней, до самаго того времени когда Соломонъ, третій царь еврейскій, построилъ уже настоящій храмъ въ столичномъ городѣ еврейства—Іерусалимѣ.

\* ) Откуда у евреевъ масса цѣнностей, которая, еслибы оцѣнилась на наши деньги, исчислялась бы во много миллионовъ.. А собранное для скиній, конечно, была вичтожная доля въ сравненіи съ тѣмъ, чѣмъ владѣли они всѣ.—Откуда?—не откуда какъ изъ Египта. Значитъ, не смотря на всю задавленность положенія евреи сумѣли таки вытянуть изъ египтянъ достаточно цѣнностей всякаго рода. А какими были евреи въ Египтѣ, такими и остались на всегда, въ какой странѣ и средѣ какого народа ни пришлось бы жить имъ: всюду паразиты, ненавистные, нерѣдко преслѣдуемые,—не смотря ни на что евреи ухищряются извлекать отовсюду массы всякихъ цѣнностей. Замѣчательное племя,—хищное едва-ли не болѣе всѣхъ племенъ человѣческихъ.

## СМѢСЬ.

Въ «Историч. Вѣстникѣ» (за декабрь) находимъ нѣсколько интереснѣйшихъ воспоминаній о высокопреосвященнѣйшемъ Никанорѣ, архіепископѣ Херсонскомъ. Такъ авторъ разсказываетъ слѣдующій случай...

Однажды владыка пригласилъ къ себѣ священниковъ въ гости и былъ весьма радушнымъ хозяиномъ.

Послѣ обѣда, по приказанію самаго архіерея, были даже разставлены въ гостиной ломберные столы, и къ величайшему изумленію всѣхъ присутствовавшихъ самъ владыка предложилъ вдругъ своимъ гостямъ позабавится игрой въ карты...

Повторять это приглашеніе не пришлось, въ такъ какъ немедленно почти всѣ столы были заняты любителями пріятнаго врема препровожденія... Не успѣли, однако, играющіе войти, какъ говорится, во вкусъ своей забавы, какъ владыка поднявшись съ кресла и сдвинувъ грозно брови, произнесъ громкимъ голосомъ:

— Братія, къ величайшему моему прискорбію, я теперь вижу собственными глазами то чemu ииѣ даже не хотѣлось вѣрить, но что дѣйствительно существуетъ на самомъ дѣлѣ, какъ объ этомъ мнѣ уже неднократно доносили...—И пошелъ, и пошелъ, и пошелъ...

Игроки съ ужасомъ оттолкнули отъ себя карты и, поднявшись со своихъ мѣстъ, принуждены были въ теченіе цѣлаго часа выслушивать рѣзкую обличительную рѣчь высокопреосвященнаго относительно развращающаго вліянія карточной игры на человѣчество вообще, а на духовенство въ особенности. Долго послѣ этого «мѣстный клиръ» съ содроганіемъ вспоминаль происшедший въ архіерейскомъ домѣ случай, и можно съ полной увѣренностю сказать, что значительная часть лицъ, присутствовавшихъ въ то время за столомъ владыки, получила навсегда отвращеніе къ картамъ.

# ОБЪЯВЛЕНИЕ

## ОТКРЫТА ПОДПИСКА

на двухнедельное иллюстрированное русское издание

**IX г. „ПАСТЫРЬ“ IX г.**  
и грузинское

**XI г. „МЦКЕМСИ“ XI г.**  
на 1893 годъ.

Выходять 15-го и 30-го числа каждого месяца.

Цель издания „Пастыря“ кроме выполнения своей программы, заключающей въ себѣ сверхъ официального отдѣла, литературный отдѣль по вопросамъ церковно-общественной жизни и отдѣль нравственно-религиозный, — 1) сообщать содержаніе болѣе интересныхъ статеекъ, помѣщенныхъ въ грузинскомъ изд. „Мцкемси“ русскому духовенству и обществу и 2) знакомить русское духовенство и общество съ Грузией — этимъ отдаленнымъ краемъ Россіи, равнымъ образомъ знакомить грузинское духовенство и общество посредствомъ грузинского издания „Мцкемси“ съ русской духовной литературою и жизнью русского народа.

Объявленія печатаются и печатныя объявленія принимаются для разсыпки по умѣренной ценѣ.

## УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ:

„Пастырь“ на годъ — — 3 р.  
— — полгода — — 2 —

„Пастырь“ съ грузинскимъ изданиемъ

„Мцкемси“ на годъ — — 6 р.  
на полгода — — 4 р.

Для учителей народныхъ и церковно-приходскихъ школъ оба издания 3 руб.

Редакція журнала „Пастырь“ помѣщается въ Квириахъ, въ собственномъ домѣ редактора.

Подписька принимается какъ въ редакціи, такъ и въ конторахъ

Гг. иногородные благоволятъ адресовать свои

требованія такъ: Въ Квириахъ. Въ редакцію газеты и журнала „Мцкемси“ и „ПАСТЫРЬ“

Редакторъ-издатель Прот. Давидъ Гамбашидзе.

## ОТКРЫТА ПОДПИСКА

## НА 1893 ГОДЪ

(Сорокъ восьмой годъ изданія).

# КАВКАЗЪ

Редакторъ-издатель Ю. Н. МИЛЮТИНЪ.

## ПОДПИСНАЯ ЦЕНА:

	Городская.	Иногородная.	Заграничная.
На 12 мѣсяцевъ	11 р. 50 к.	13 руб.	18 р. 40 к.
, 11 ,	11 — ,	12 —	— ,
, 10 ,	10 — ,	11 —	— ,
, 9 ,	9 — ,	9 —	— ,
, 8 ,	8 — ,	8 —	— ,
, 7 ,	7 — ,	7 —	— ,
, 6 ,	6 — ,	6 —	10 ,
, 5 ,	5 — ,	5 —	— ,
, 4 ,	4 50 ,	4 —	— ,
, 3 ,	3 50 ,	3 —	6 ,
, 2 ,	2 50 ,	2 —	— ,
, 1 ,	1 50 ,	1 — 75 к.	2 ,

Подписька принимается съ первого числа каждого мѣсяца на всѣ сроки отъ одного до двѣнадцати мѣсяцевъ.

Желющіе пидписаться разсрочкою вносятъ 2 р. при подпискѣ и по 1 р. къ первому числу каждого послѣдующаго мѣсяца до погашенія всего причитающагося платежа.

Плата за объявленія. (со строками петита или занимаемаго ею мѣста): На последнихъ страницахъ: съ мѣстныхъ объявлений (кавказскихъ) — 6 коп., съ прочихъ — 10 коп., за каждый раз. На первыхъ страницахъ вдвое. За болѣе или многократныя объявленія по соглашенію. За разсылку особыхъ приложений 8 рублей съ тысячи.

Подписька и объявленія принимаются въ канторѣ «Кавказа»: Тифлісъ, Дворцовая улица, домъ Тифл. Двор. Зем. Банка.

3—1.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА 1893 ГОДЪ  
на газету  
**НОВОЕ ОБОЗРѢНИЕ**  
(десятый годъ издания).

Въ 1893 году „Новое Обозрѣніе“ будетъ выходить въ ТИФЛИСѢ, какъ и въ прошлые годы, ежедневно, по программѣ газеты литературной, общественной и политической.

Условія подпіски: съ пересылкою и доставкою: на годъ 10 р., на полгода—6 р., на три мѣсяца—5 р., 50 к., на одинъ мѣсяцъ—1 руб. 50 коп. За границу: на годъ—17 р., на полгода 9 р., на три мѣсяца—5 р. (Подпіска принимается не иначе какъ считая съ первого числа любого мѣсяца).

Для годовыхъ подпісковъ, какъ городскихъ, такъ и иногородныхъ, обращающихся непосредственно въ контору редакціи, допускается разсрочка, на слѣдующихъ условіяхъ: при подпіске вносится—3 руб., къ 1-му марта—2 р., къ 1-му мая—3 р. и къ 1-му сентября—2 руб.

Иногородные адресуютъ свои требованія: Въ Тифлисъ, въ редакцію „Нового Обозрѣнія“.

Редакторъ В. М. Тумановъ Издатель К. М. Тумановъ  
3—2.

Объ изданіяхъ Общества Любителей Духовнаго Просвѣщенія въ 1893 году.

Въ 1893 году будетъ издаваться въ Москвѣ еженедѣльная газета:

## МОСКОВСКІЯ ЦЕРКОВНЫЯ ВѢДОМОСТИ,

„Московскія Церковныя Вѣдомости“ имѣютъ свою задачу сообщать свѣдѣнія о различныхъ сторонахъ вѣщней и внутрѣнней жизни Церкви вообще, преимущественно же Московской, отводя при этомъ соотвѣтствующее мѣсто и явленіямъ жизни общественной, насколько они такъ или иначе соприкасаются съ Церковью.

Собирая эти свѣдѣнія, „Московскія Церковныя Вѣдомости“, какъ газета церковная, имѣютъ въ виду предлагать сужденія объ нихъ, съ точки срѣвня ученія прав. Церкви, освѣщая факты религ.-нравствен. нача-

лами. Особенное вниманіе Редакцію газеты будетъ обращено на популярное обсужденіе современныхъ церковныхъ вопросовъ, имѣющихъ какъ общий интересъ, такъ въ особенности касающихся Церкви Московской, на защиту отъ несправедливыхъ мнѣній и порицаній духовенства, его жизни и дѣятельности, на сообщеніе болѣе или менѣе обстоятельныхъ свѣдѣній объ учебновоспитательныхъ, благотворительныхъ и др. учрежденіяхъ существующихъ при церквяхъ Московскихъ Епархіи и т. п. Намѣчая для сѣбя вышеозначенныя задачи, редакція „Московскихъ Церковныхъ Вѣдомостей“ надѣется дать въ своей газетѣ своеевременное и обстоятельное выполненіе оныхъ задачъ. А для сего въ газетѣ будутъ имѣться слѣдующія отдѣлы:

1) Передовая статья, обсуждающая религіозно-нравственный вопросъ, а также и явленія жизни общественной, представляющія тотъ или другой интересъ для церкви.

2) Московская церковная кафедра для помѣщенія выдающихся проповѣдей.

3) Московская хроника—недѣльный дневникъ жизни московской, преимущественно церковной.

4) Извѣстія и замѣтки, въ которыхъ даются разнообразныя свѣдѣнія о выдающихся событияхъ современной жизни, какъ русской церкви и русского народа вообще; такъ въ частности свѣдѣнія изъ церковно-религіозной и общественной жизни г. Москвы и московской епархіи.

5) Иностранныя извѣстія—о выдающихся событияхъ церковно-религіозной жизни за границей.

6) Материалы для исторіи церквей г. Москвы и московской епархіи.

7) Библіографія.

8) Гигієнические советы—популярные лекарственные и хозяйственные рецепты.

9) Тиражи Государственныхъ процент. бумагъ.

10) Официальный отдѣлъ: Высочайшия повелѣнія и награды; Распоряженія и указы: Св. Правительствующаго Синода, Оберъ-Прокурора и Ученаго комитета при Св. Синодѣ, Московскаго епархиальнаго начальства; а также распоряженія и отчеты извѣстныхъ Епархиальныхъ учрежденій: Свѣчнаго завода, Эмеритальной кассы, Попечительства о бѣдныхъ и проч.; свѣдѣнія и отчеты о приходскихъ Попечительствахъ, Братствахъ, т. п.

Цѣна газеты съ перес. и доставкою на годъ 5 руб., на полгода—3 р., на 3 м. 1 р. 50 к., на 1 м. 60 к.

Безъ доставки: на годъ 3 р. 50 к., на полгода 2 р., на 3 мѣсяца 1 р., на 1 мѣсяцъ 40 к. 3—2.

Редакторъ-издатель, П. Д. Гамбашидзе. Дозволено цензурою. Кутаисъ, 14 Января 1893 г.

Типографія редакціи (П. Д. Гамбашидзе). Въ Кутаисѣ, помѣщ. въ д. бр. Ханановыхъ, на Нѣмецкой ул.